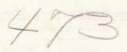
CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL Dinnelago Jellet Minnetago BAND BLOOD HEIGHT PARENTS LIVING OR DEAD Full. 19 Five years May 14, 1914 Dep. 14, 11 PATRONS NAME AND ADDRESS TO COUNTRY FROM COUNTRY Chathane Monche in convol perore Carlisle, 54 Grade enterul at Callisle, Grade at data of Discharge, Trade or Industry,

393			C	ARLIS	SLE IN	DIAN SC	HOOL				
No. 2665 Ma	NAME.	Pilbe	rt	AGE.		TRIBE.	1	DEGREE OF NDIAN BLOOD.	0/		F NOT,
DATE ENTERED.	Months in school before enroll- ment here.		At date of this report	to nea publ scho froi pupil	rest ic ol n ''s			t, outing	MARKS. , deserters, or r enrollment, o		
Sept-14, 1911	54					To Count	RY	FROM	I COUNTRY	DATE DISC	HARGED
Sept. 19,3 April 1914			no. 4,	2		- 14-	14	On	Seave	514	(-74
										Ore	S . 1639∼
Progre	ss fron	1	(Da	te)	,		, to	o	(Da	ite)	-,
FIRST YEAR	IN THIS	SCHOOL	9	EPT.	ост.	NOV.	DEC.	JAN	FEB.	MAR.	APR.
Class or grade		tanding	*								
Industrial	St	anding	*								
Musical: Band Vocal Orchestra	st	anding	*			-					
Deportment	st	tanding	*								\
Physical cond	ition										
Remarks:					(

" Y & F "



BRIEF.

Application of

Mary Gilbert

FOR THE ENROLLMENT OF

herself

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Winnebago Winnebago

Date of enrollment, , 19.

Term of enrollment, (5) year

. Tiple . ogso onnie

Application for Enrollment in a Non-reservation School.

f Mary Gilb	ert e of Child)		(Sex) ; date	of birth Jul	y 26, 1892.	
Winnebago (Tribe)	***************************************					
NAME OF FATHER (Both Indian and English	Living of Dead	or	TRIBE	BAND	DEGREE OF INDIAN BLOOD	
harles Gilbe	rt D	1914 mm o	bago		F	
NAME OF MOTHER		Willie	Dago			
Irene Whitewo	lf L	Winne	bago		F	
	ool for a perio	od of (Not less t	hereby voluntarily years, and a	_		
nrollment in said sch	ool for a perio	od of (Not less t	years, and a	_		
nrollment in said sch ne rules and regulati The said child has NAME OF SCHOOL	ool for a perio	d of (Not less to Schools.) in the follow	years, and a ving schools:	so obligate my	self to abide by	
nrollment in said sch ne rules and regulati The said child has	ool for a perio	d of (Not less t Schools. in the follow	years, and a ving schools:	so obligate my	self to abide by	
nrollment in said sch ne rules and regulati The said child has NAME OF SCHOOL	ool for a perioons for Indians been enrolled DATE OF ENROLLMENT 1902	d of (Not less t Schools. in the follow	years, and a ving schools:	so obligate my	self to abide by	
nrollment in said sch ne rules and regulati The said child has NAME OF SCHOOL	ool for a perioons for Indians been enrolled DATE OF ENROLLMENT 1902	d of (Not less t Schools. in the follow	years, and a ving schools:	so obligate my	self to abide by	
nrollment in said sch ne rules and regulati The said child has NAME OF SCHOOL	ool for a perioons for Indians been enrolled DATE OF ENROLLMENT 1902	d of Notless t Schools. in the follow DATE OF DISCHARGE 1905	years, and a ving schools:	so obligate my	self to abide by	

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find her to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This 2 4 day of July

, 19.7.1

Physician at

Agency

CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of

my knowledge and belief, are true, that the consent of \dots

Mary Gilbert

(Parent, guardian, or next of kin.)

was voluntary, and I recommend the transfer of said child.

This 2 4 day of

..., 19

Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a non-reservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE.—Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that-

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations or Indian schools to nonreservation schools.



473 Dec. 29th, 1913.

> Mr. John S. Spear, Superintendent, Winnebago Agency.

Winnebago, Nebr.

My dear Sir:

I am returning herewith the set of lease papers you forwarded to me with your letter of December the 20th. The original copy has been signed by Mary Gilbert and the papers are otherwise executed as was requested by you.

Very truly yours,

Encls.

HKM.

Superintendent.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE

Winnebago Agency, Winnebago, Nebr., December 20, 1913.

Supt. M. Friedman, Carlisle Indian School, Carlisle, Pa.

Dear Mr. Friedman:

I am sending you herewith the original of lease No. 2739 for signature before a notary of Mary Gilbert. The office has decided that acknowledgement before a Superintendent in such cases is not sufficient.

Very respectfully,

Sugerintendent.

The state of the s Jan. 15, 1915. Supt. S. A. M. Young, Winnebago, Nebraska. Dear Sir: I am enclosing herewith two checks made payable to Mary Gilbert, check No. 109, in the amount of \$33.30, covering the amount left to cover transportation charges for her r turn to Carlisle, and check No. 25763, in the amount of \$2.91, covering interest on money she had in bank. This closes her account with this school. Very respectfully,

Supervisor in Charge.

OUTING RECORD - OUTING RECORD -	CARLISLE	INDU	STRI	AL SO	CHOC	L /_	Wis	7	rel	re.	ibe U	lin	47 nel	3
Age at /9 Date of 9 144 - 11 Shop		JAN	++++	MAH.	APR.	MAY	JUNE	JULY	AUG.	SEPT.	OCT.	NOV.	060,	TOTAL OR
Name of Student Mary Gilbert H Age at Patron Grand Grand Grand H Entrance 9 Date of Grand Grand H Entrance 9 Date of Grand H Entrance 9 14 - 1/ Shop Locality C. Brosius Address R. R. Station Recommended by Grade in	Days in School	7	8	9	10	-//	/2	/	2	3	4	5	6	
Chatham, Fa. R. R. Station	Conduct										v.g.	9	9	
Recommended by Grade in School	Ability										1/	9	y	
Grade of Home Church	Health										il	U	4	
Date of Y-10-12 Date Quly Wages	Earnings										3.75	-6,	9 4 6.	
													441037	XM. 4-00

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL Tribe Name of Student Home Address JAN, FEB, MAR, APR, MAY JUNE JULY AUG. SEPT. OCT. NOV. DEC. TOTAL OR AYERAGE Date of Entrance Age at Entrance Shop Patron Locality Days in School R. R. Station Address Conduct Recommended by Grade in School Ability Grade of Home Church Health Date of Date Earnings Returned Wages Outing

YAWMAN A ERBE MFG. CO., ROCHESTER, N. Y.

441037 3M. 4 09

473

April 24th, 1914.

Superintendent,

Winnebago Agency, Neb.,

Sir,

There is enclosed herewith check No.23001 in the sum of \$296.34 transferring the funds of Mary Gilbert to you.

Kindly handle the same under section 16 governing individual Indian money and oblige.

Very respectfully,

W.H.M.

Supervisor in Charge.

413 Uinnebago Nebraska April 29.1914 Mr. O. H. Lipps. Carlisle Pa, hDear Sir: words to you this morning! only let you know that I got home abright but Van having hard ling since I came back I found my mother was in the bed sick Mr. Tipps, Iwant to ask you a question Mr. Green told me our Clerk of the agency

said to me he send my lest money to that office at the ! Carlisle Vinelian School and so he local me to write and ask for it. So well you please send if to me at once. This is all I want To say. Tam Mary Silbert. Miss Mary Gilbert,

Winnebago, Neb.,

My Friend,

I have your letter telling of your arrival home and requesting return of the Check received from your agent. The check is enclosed herewith, No.19171 in the sum of lo.oo. Am sorry to learn of your mother's illness and hope she may appeadily recover.

Your friend,

W.H.M.

Supervisor in charge.

473

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE

Winnebago Agency,

Winnebago, Neb., May 12th, '14.

Mr. O. H. Lipps,

Supervisor in charge,

Carlisle, Pa.

Dear Mr. Lipps:

This will acknowledge receipt of yours of April 24th, enclosing check No. 23001 for \$296.34 for Mary Gilbert. She has signed the same, and it will be deposited to her credit.

Very respectfully,

Superintendent.

KG.

473

May 7th, 1914.

Miss Mary Gilbert.

Winnebago, Nebraska.

My dear Friend:

I have noted the request contained in your letter of May the 4th, to the effect that you desire to have your brother Harold return home at once on account of the serious illness of your mother. While I am anxious to do what I can to co-operate with you I could not give my consent to Harold's leaving school without the approval of Superintendent Spear. Therefore, you will please take this matter into consideration with your Superintendent so that he can advise me what action to take.

Bespectfully yours,

HKU.

Supervisor in Charge.

Copy to Superintendent Spear.

Minnelago Hel. May 4. 19/4. Dear Mr. Lippy 1 as I have receive your little must group. you certainly gend to hear from how, Mr. J. A. Liles. Level Budly buch you to sent stored sellest down at mc decane my monthly is very wick I day think what ah wall din eng. the is my table to talk and, 20

I want him to see her at once, I am having hard time to take care of her! securse theirs no one else to take my place to take care of her. pply three of us lady, no will you please dend Harold home of onde the has some money in that Africa too will close now.

god by.

Im mary silbert.

Jan. 31st. 1914. Mr. John S. Spear,

Superintendent, The Winnebego Agency, Winnebago, Nebr.

My dear Sir:

I return to you herewith the transfer papers that were submitted to me with your letter of January the 29th. Mary Gilbert has affixed her signature thereto at place indicated and as was requested by you.

Very truly yours,

HXM.

Superintendent.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

UNITED STATES INDIAN SERVICE

Winnebago Agency, Winnebago, Nebr., January 29, 1914.

Superintendent M. Friedman,

Carlisle, Penna.

Dear Mr. Friedman:

There is enclosed a transfer, which is self-explanatory, for the signature of Mary Gilbert, a Winnebago Indian girl in your school. Please have her sign this paper and return to this office by an early date.

Thanking you for your assistance, I am

Very respectfully,

Superintendent.

Carlisle Indian School Hospital.

Mary	Name
Age	Sec
Admitted	Discharged
Days in Infirmary	Result
	Resident Physician.

		j.	Date	Hr.	P.	R.	T.
Y		Qch	19	700	68	•	98
DIET.				6	•		
	51-11						
2	3.3				7/ 2	,	
NT.	36						
TREATMENT.	183	10 20 E			1 0 1		
70,110	43/	7 2 3					
R	J3 3	2					
V	NO						

'Y AND E'' ROCH.

REPORT AFTER LEAVING CARLISLE 373

563757 3M-2-11

DATE

NAME AT CARLISLE

ADDRESS

|--|

PRESENT NAME INFORMATION THROUGH

nom	FILLENT
+	

	11 11. 1
N	FRONT
1	

11 11 1	
FRONT	

GRADE

V	-	

OCCUPATION

	17035			-

United States Indian School Hospital,

Carlisle, Pennsylvania.

YEAR [9 (2

TRIBE	Full. One
NAME many Is ibert	}
AGE	
DIAGNOSIS LB. Pulmon	and 1
ADMITTED July / - 7.2	DISCHARGED OCT
RESULT DISEASE	anested "
VISITING PHYSICIAN:	RESIDENT PHYSICIAN:
a.R.aller	H.B. Frake
Remarks:	

									75			399
Mary G	gilb	ect		TRIE	e. Vinn	ebago			ENT OR GUA	rdian. Irene	, wh	ite Wolf
Mary Controlled. Sept.	14,1	911	TERM.	icy	are		GE. 19	ном	IE ADDRESS		Win	ite Wolf inelago, Nebr.
	ACA	Scholarship	KIMENI.	Shop.	Ability,	RTMENT.	Room	DORMITOR	Conduct,		Conduct	ŚPECIAL REMARKS.
Dec. 11.	NO.			7800 500	100000000000000000000000000000000000000	Ey.	No.	2,9				
												27
												10